

CAVELIER

ABOGADOS

WEB SITE: www.caveller.com
E-MAIL: caveller@caveller.com

EDIFICIO SISKI
CARRERA 4 No. 72 - 35
BOGOTÁ 8, COLOMBIA

TELEFONO: (57) (1) 347-3611
TELEFAX: (57) (1) 211-8650 (57) (1) 547-3170

27/10
1742

Señora Jefe de la
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES
Superintendencia de Industria y Comercio
E. S. D.

SUPERINDUSTRIA Y COMERCIO

Radicación : 04007748 00000003 Folios: 9
Fecha (ADM): 2004-05-13 17:43:43
Trámite : 011 PCT-PATENT 379 FASE NACI 329 COMPLETA
Dependencia: 2020 DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

Trámite :011
Evento :379
Actuación :329

Referencia : Expediente No. 04.007.748
Asunto : Solicitud de patente para
"PIPERIDINAS ANILÍNICAS SUSTITUIDAS COMO
ANTAGONISTAS SELECTIVOS DE LA HORMONA DE
CONCENTRACIÓN DE MELANINA"
Solicitante : SYNAPTIC PHARMACEUTICAL CORPORATION
Fecha de Solicitud : 2 de febrero de 2004

Yo, Emilio FERRERO, obrando como apoderado de la sociedad solicitante, en el asunto de la referencia, atentamente presento, junto con este memorial, el documento de cesión otorgado por los inventores al solicitante, debidamente autenticado y legalizado mediante Apostilla. Así mismo adjunto la correspondiente traducción oficial al español de dicho documento.

Bogotá, 13 MAYO 2004
Señora Jefe,


EMILIO FERRERO
T.P.A. No. 31.929

COLO 14073-841-001-2
DLM/DLM/ID-000006/WPC14073

1. 1992-1993, Denmark.

ASSIGNMENT

41
17418

In consideration of One Dollar (\$1.00), and other good and valuable considerations, the receipt of which is hereby acknowledged, we, the undersigned,

Mohammad R. Marzabadi, a citizen of the U.S.A., residing at 153 Woodland Avenue, Ridgewood, New Jersey 07450, U.S.A.; John M. Wetzal, a citizen of the U.S.A., residing at 16-08 Well Drive, Fairlawn, New Jersey 07410, U.S.A.; John Deleon, a citizen of the Philippines, residing at 7427 Boulevard East, Apt. 5, North Bergen, New Jersey 07047, U.S.A.; Yu Jiang, a citizen of the P.R. China, residing at 179 Manhattan Avenue, Apt. 7B, Jersey City, New Jersey 07370, U.S.A.; Chien-An Chen, a citizen of the U.S.A., residing at 151-58 28th Avenue, Flushing, New York 11354, U.S.A.; Kai Lu, a citizen of the P.R. China, residing at 67A Glenwood Avenue, Elmwood Park, New Jersey 07407, U.S.A.; and Bharat Lagu, a citizen of the U.S.A., residing at 41 Fisher Drive, Hillsborough, New Jersey 08844, U.S.A.

Hereby sell, assign and transfer to Synaptic Pharmaceutical Corporation, a corporation of the State of Delaware, having a place of business at 215 College Road, in the City of Paramus, New Jersey 07652, U.S.A., its successors, assigns and legal representatives, the entire right, title and interest for all countries, in and to any and all inventions which are disclosed and claimed, and any and all inventions which are disclosed but not claimed, in the PCT International Application, which has been executed on behalf of the undersigned on October 10, 2002

And is entitled

SUBSTITUTED ANILINIC PIPERIDINES AS MCH SELECTIVE ANTAGONISTS

PCT International Application No. PCT/US02/21063, filed July 3, 2002, (a continuation-in-part, and claiming priority of U.S. Serial No. 09/899,794, filed July 5, 2001 and U.S. Serial No. 10/042,582, filed in January 9, 2002)

and in and to said PCT International Application and all divisional, continuing, substitute, renewal, reissue, and all other applications for U.S. Letters Patent or other related property rights in any and all foreign countries which have been or shall be filed on any of said inventions disclosed in said PCT International Application; and in and to all original and reissued patents or related foreign documents which have been or shall be issued on said inventions;

Agree that said Assignee may apply for and receive U.S. and foreign Letters Patent or rights of any other kind for said inventions, or any of them; and may claim, in applications for said U.S. and foreign Letters Patent or other rights, the priority of the aforesaid PCT Interna-

775
1749

tional Application under the provisions of the International Convention of 1883 and later modifications thereof, under the European Patent Convention or under any other available international agreement; and that, when requested, without charge to, but at the expense of, said Assignee, its successors, assigns and legal representatives, to carry out in good faith the intent and purpose of this assignment, the undersigned or the undersigned's executors or administrators will, for the United States and all foreign countries, execute all divisional, continuing, substitute, renewal, reissue, and all other patent applications or other documents on any and all said inventions; execute all rightful oaths, assignments, powers of attorney and other papers; communicate to said Assignee, its successors, assigns and representatives, all facts known and documents available to the undersigned relating to said inventions and the history thereof; testify in all legal proceedings; and generally do everything possible which said Assignee, its successors, assigns or representatives shall consider desirable for aiding in securing, maintaining and enforcing proper patent protection for said inventions and for vesting title to said inventions and all applications for patents or related foreign rights and all patents on said inventions, in said Assignee, its successors, assigns and legal representatives; and

Covenant with said Assignee, its successors, assigns and legal representatives that no assignment, grant, mortgage, license or other agreement affecting the rights and property herein conveyed has been made to others by the undersigned, and that full right to convey the same as herein expressed is possessed by the undersigned.

Dated:
Witness:

1/16/04
Julia Decker
355 Lancaster Ct
Wayne NJ 07470

Mohammad R. Marzabadi
Mohammad R. Marzabadi, Inventor

Dated:
Witness:

1/21/04
Julia Decker
355 Lancaster Ct
Wayne NJ 07470

John M. Wetzel
John M. Wetzel, Inventor

Dated:
Witness:

1/16/04
Julia Decker
355 Lancaster Ct
Wayne NJ 07470

John DeLeon
John DeLeon, Inventor

1740
1750

Dated:

Witness:

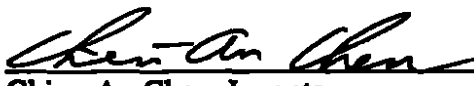
1/21/04
Johanne Becker
35K Lancaster Ct
Wayne NJ 07470


Yu Jiang, Inventor

Dated:

Witness:

1/16/04
Johanne Becker
35K Lancaster Ct
Wayne NJ 07470


Chien-An Chen, Inventor

Dated:

Witness:

1/16/04
Johanne Becker
35K Lancaster Ct
Wayne NJ 07470


Kai Lu, Inventor

Dated:

Witness:

1/20/04
Supriya Lagu
41 Fisher Dr
Hillsborough NJ 08844


Bharat Lagu, Inventor

True copy certified
this 28th day of January, 2004.
Notariate of Copenhagen, Denmark.

USE AS GUIDE
FOR THE
NOTARIAL
OFFICE
OF THE
NOTARY
GENERAL
OF DENMARK
COPENHAGEN
1:19

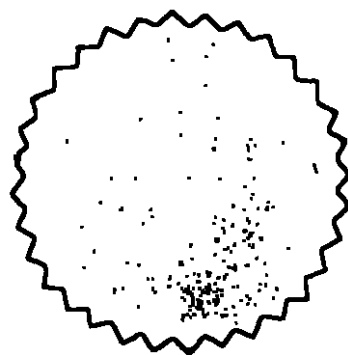
REGISTRAR GENERAL

27 07 07

REGISTRAR GENERAL
COPENHAGEN
1:19

Lone Rasmussen
Notariate of Copenhagen, Denmark

THE SIGNATURE OF
IS HEREBY CERTIFIED.
COPENHAGEN, 28 JAN 2004
FOR THE MINISTER FOR FOREIGN AFFAIRS.
B.A.
BIRGITTE THORELL



Grundafn. 083733 05 0000.0010 28.01.2004 RA
70600-00131/2004 100,00 K

EL CONSULADO DE COLOMBIA EN ESTOCOLMO, SUECIA

2004-04-18

Fecha.....2004-04-18..... No: 109
Previo la confrontación correspondiente DA
FE de que la firma que aparece en este docu-
mento es similar a la REGISTRADA aquí por
BIRGITTE THORELL, FUNCIONARIA

DEL M.R.E DE DINAMARCA



[Signature]

PAGADO	
Impuesto de Timbre	OCHO
Derechos Consulares	AVINTE
dólares US\$	800
dólares US\$	500

1 *175*

TRADUCCIÓN OFICIAL 122/2004 DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN IDIOMA INGLÉS REALIZADA POR EDUARDO CALADO NOGUERA, TRADUCTOR OFICIAL APROBADO POR RESOLUCIÓN 541 DEL 27 DE FEBRERO DE 1976 POR EL MINISTERIO DE JUSTICIA Y DEBIDAMENTE REGISTRADO ANTE EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE LA REPÚBLICA DE COLOMBIA.

TRASPASO

A cambio de un dólar (\$1.00) y otras contraprestaciones adecuadas y valiosas, de las cuales acusamos recibo por el presente, nosotros los abajo firmantes,

Mohammad R. Marzabadi, ciudadano de los Estados Unidos de América, residente en 153 Woodland Avenue, Ridgewood, New Jersey 07450, U.S.A.; John M. Wetzel, ciudadano de Estados Unidos de América, residente at 1608 Well Drive, Fairlawn, New Jersey, 07410, U.S.A.; John Deleon, ciudadano de Las Filipinas, residente en 7427 Boulevard East, Apt. 5, North Bergen, New Jersey 07047, U.S.A.; Yu Jiang, ciudadano de la República Popular China, residente en 179 Manhattan Avenue, Apt. 713, Jersey City, New Jersey 07370, Estados Unidos de América; Chinn-An Chen, ciudadano de los Estados Unidos de América, residente en 151-58 28th Avenue, Flushing, New York 11354, Estados Unidos de América; Kai Lu, ciudadano de la República Popular China, residente en 67A Glenwood Avenue, Elmwood Park, New Jersey 07407, Estados Unidos de América y Bharat Lagu, ciudadano de los Estados Unidos de América., residente en 41 Fisher Drive, Hillaborough, New Jersey 08844, U.S.A., por el presente vendemos, cedemos y transferimos a SYNAPTIC PHARMACEUTICAL CORPORATION, una sociedad del estado de Delaware, con domicilio

2
2248
1752

en 215 College Road en la ciudad de Paramus, New Jersey 07652, Estados Unidos de América, sus sucesores, cesionarios y representantes legales, todo el derecho, título e interés en todos los países y sobre todos y cada uno de los inventos que se revelen y reclamen y sobre todos y cada uno de los inventos que se revelen pero no se reclamen, en la solicitud internacional del PCT (Tratato de Cooperación sobre Patentes) que se ha firmado a nombre de los abajo firmantes el 10 de octubre de 2002 y que lleva el título de **PIPERIDINAS ANILÍNICAS SUSTITUIDAS COMO ANTAGONISTAS SELECTIVOS DE LA HORMONA DE CONCENTRACIÓN DE MELANINA**, Solicitud Internacional PCT No. PCT/US02/21063, presentada el 3 de julio de 2002, (una continuación en parte que reclama prioridad de la número de Serie 09/899,794, estadounidense presentada el 5 de julio de 2001 y de la Número de Serie estadounidense 10/042,582, presentada el 9 de enero de 2002) y en dicha solicitud internacional PCT y en todas las solicitudes fraccionadas, continuaciones, sustituciones, renovaciones, nuevas publicaciones y todas las solicitudes de patentes estadounidenses u otros derechos de propiedad relacionados en cualesquier país extranjero que haya sido o sea presentada con respecto a dichas invenciones reveladas en dicha solicitud internacional PCT y en todas las patentes originales y o nuevas publicaciones o documentos extranjeros relacionados que hayan sido o sean expedidos con respecto a dichas invenciones;

Acordamos que dicho cesionario puede solicitar y recibir patentes extranjeras y estadounidenses o derechos de cualquier otro tipo por dichos inventos o algunos de ellos y que puede

1249
1753

reclamar en solicitudes para dichas patentes extranjeras y estadounidenses u otros derechos, la prioridad de la antedicha solicitud internacional PCT de acuerdo con las estipulaciones de la Convención Internacional de 1883 y posteriores modificaciones de la misma, de conformidad con la Convención Europea de Patentes o cualquier otro convenio internacional disponible; y que, cuando se le solicite, sin cargo, pero por cuenta de dicho cesionario, sus sucesores, cesionarios y representantes legales, llevar a cabo de buena fe la intención y el objeto de este traspaso, para lo cual los abajo firmantes o los cesionarios o administradores de los abajo firmantes para los Estados Unidos y todos los países extranjeros, firmarán todas las solicitudes fraccionadas, continuaciones, sustituciones, renovaciones, nuevas publicaciones y todas las demás solicitudes de patente u otros documentos relacionados con todos y cada uno de dichos inventos, firmarán todos los juramentos, cesiones, poderes y otros documentos; comunicarán a dicho cesionario, sus sucesores, cesionarios y representantes, todos los hechos conocidos y los documentos disponibles para los abajo firmantes relacionados con dichos inventos y la historia de los mismos; atestiguarán en todas las actuaciones jurídicas y en general harán todo lo posible, que dicho cesionario, sus sucesores, cesionarios o representantes consideren conveniente para ayudar a obtener, mantener y aplicar la protección patentaria adecuada para dichos inventos y para traspasar el título sobre dichos inventos y todas las solicitudes de patentes o derechos extranjeros relacionados y todas las patentes sobre

dichos inventos a dicho cesionario, sus sucesores, cesionarios y representantes legales y

7750
1754

Acuerda con dicho cesionario, sus sucesores, cesionarios y representantes legales que ningún traspaso, concesión, hipoteca, licencia u otro convenio que afecte los derechos y la propiedad aquí cedida se han hecho a otros por parte de los abajo firmantes y que tienen pleno derecho a traspasar los mismos, tal como de acuerdo con el presente lo poseen los abajo firmantes.

FIRMADO: MOHAMMAD R. MARZABADI, INVENTOR

FECHA: 16 DE ENERO DE 2004

TESTIGO :JULIE DECKER, 35K LANCASTER CT, WAYNE NJ 07470

FIRMADO: JOHN M WETZEL, INVENTOR

FECHA: 21 DE ENERO DE 2004

TESTIGO: JULIANE DECKER, 35 K LANCASTER CT, WAYNE NJ 07470

FIRMADO: JOHN DELEON, INVENTOR

FECHA: 16 DE ENERO DE 2004

TESTIGO: JULIE DECKER, 35 K LANCASTER CT, WAYNE NJ 07470

SELLO: COPIA VERÍDICA CERTIFICADA HOY 28 DE ENERO DE 2004.

NOTARIADO DE COPENHAGEN, DINAMARCA

FIRMADO: L. R, NOTARIADO DE COPENHAGUE, DINAMARCA

SELO: SE CERTIFICA LA FIRMA ANTERIOR COMO VERÍDICA.

1755
1755

COPENHAGUE, 25 DE MARZO DE 2004. A NOMBRE DEL MINISTRO DE
RELACIONES EXTERIORES. BIRGITTE THORELL

SELO FIJADO POR EL CONSULADO DE COLOMBIA EN ESTOCOLMO,
SUECIA, DILIGENCIA 109 DEL 16 DE ABRIL DE 2004 PARA AUTENTICAR
LA FIRMA DE B.THORELL. FIRMADO: G. O. F.

SELO FIJADO POR EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES,
DILIGENCIA 27077 DEL 3 DE MAYO DE 2004, PARA AUTENTICAR LA FIRMA
DE GUSTAVO MORENO. FIRMADO: JEFE DE LEGALIZACIONES, SANTAFÉ DE
BOGOTÁ, D.C.

COLO-14073-841-001-2

WPCL002G ID 5580

Bogotá, 6 de mayo de 2004.

Eduardo Calado R.

Eduardo Calado Riquelme
TRADUCCIONES OPT. L.P.
BIBLIOTECAS
Rm. 541 Febrero de 1974

9

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTAFE DE BOGOTA. HAY CONSTAR QUE LA(S) ANTERIOR(ES) FIR

LA(S) PUESTA(S) POR

Eduardo Calado Noguera

IDENTIFICACION No.(S)

IDENTICA(S)

SANTAFE DE BOGOTA, 06 MAYO 2004



100 LE ASUITE

105. 11.04.2004 DEL TEXTO

12: 11.4

10. 11. 2004

[Signature]

100 LE ASUITE

105. 11.04.2004 DEL TEXTO

12: 11.4

10. 11. 2004

Eduardo Calado

1756

REPUBLICA DE COLOMBIA
SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCI

Folio 1752

1020
Bogotá D.C.,

A doctor(a)
FERRERO EMILIO
Ampoderado(a) y/o Representante de
SYNAPTIC PHARMACEUTICAL CORPORATION

REFERENCIA	Radicación No.	04 7748
	Solicitud internacional	US02/21063
	Fecha inicio fase nacional	05/02/2004
	Trámite	11
	Evento	379
	Actuación	416
	Oficio No.	597
	Folios	1

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

Cumplase
Dado en Bogotá DC, 05 JUN. 2006

ALIX CARMEN CESPEDES DE VERGEL
Jefe de la división de Nuevas Creaciones

adpa10